



PARC NATUREL RÉGIONAL
DU MONT-VENTOUX



		Appellations vinicoles d'Origine Protégée Protected Designation of Origin

0 1 2,5 km
Echelle approximative

ACTUAL © 2023

1. Apprendre la fabrication du nougat ou du célèbre *Berlingot de Carpentras*.
2. Découvrir le marché aux truffes professionnels de novembre à février à Carpentras.
3. Visitez la première distillerie de whisky de la région au château du Barroux.
4. Vivre des expériences onctueuses "Autour des Dentelles de Montmirail" et "Autour du Ventoux".
5. Participer aux visites guidées et contées du Pays d'Art et d'Histoire Ventoux - Comtat Venaissin.
6. Visitez une distillerie de lavande et sillonnez les routes de la lavande à pied, à vélo, à VTT et en voiture.
7. En famille, jouer à une "Intrigue dans la ville" à Carpentras, Pernes-les-Fontaines, Sault, Vaison-la-Romaine...
8. Visitez le Mont Ventoux autrement avec une balade nocturne dans la nature pour écouter la forêt et le brame du cerf en automne.
9. Se déplacer à vélo en toute sérénité sur la Via Venaisia.
10. Monter au sommet du Ventoux et admirer le coucher ou le lever du soleil avec un guide.

MORE THAN HIKING...
10 FUN DISCOVERIES

1. Learn how nougat is made or how they make the famous sweet "Berlingot de Carpentras".
2. See the professional truffle market in Carpentras from November to February.
3. Visit the very first whisky distillery in the region at the château in Le Barroux.
4. Take part in guided tours and tales in the towns and villages in the Ventoux - Comtat Venaissin area.
5. Visit a lavender distillery and travel along the lavender roads on foot, on bicycles or mountain bikes, or as a beautiful drive.
6. With the whole family, play the game "Intrigue dans la ville" in Carpentras, Pernes-les-Fontaines, Sault, Vaison-la-Romaine...
7. Visit Mont Ventoux from another angle, with a night-time walk to hear the forest and the stag calls in the fall.
8. Ride your bikes in total serenity along the Via Venaisia.
9. Hike all the way up to the peak of Mont Ventoux with a guide, and admire sunset or sunrise.

LES CONSEILS NATURE DU GIANT

- Je respecte la nature et les propriétés privées.
- Je ramène mes déchets.
- Je ne fais ni feu, ni camping sauvage et je ne fume pas en forêt.
- Risque incendie : en période estivale, je me renseigne sur les conditions d'accès aux massifs forestiers.**
Tél : 04 28 31 77 11 ou www.risque-prevention-incendie.fr/vaucluse
- Je respecte les cultures et le travail des agriculteurs, je ne cueille pas de fruits, ni de lavande...
- Troupeaux et chiens de protection : pour ma sécurité, je contourne les troupeaux, je tiens mon chien en laisse, je range mon bâton.

EN SAVOIR PLUS ?
NATURE ADVICE FROM THE GIANT OF PROVENCE

- Respect nature and private property.
- Take your trash out with you.
- Make no fires. No wild camping, no smoking in the forest.
- Fire risk : in the summer, check access conditions to wooded areas.**
Tél : 04 28 31 77 11 or www.risque-prevention-incendie.fr/vaucluse
- Respect crops and farm work.
No picking of fruit, lavender...
- Animal herds and flocks, sheep dogs : for personal safety, go around the animals. Keep dog on leash. Store any walking sticks.

MORE INFORMATION ?

LE PARC NATUREL RÉGIONAL DU MONT-VENTOUX

Avec les pieds en Provence et la tête dans les Alpes, le Mont-Ventoux est un concentré de biodiversité. Sa richesse biologique en fait un milieu fragile. Reconnu en tant que "Réserve de Biosphère" par l'UNESCO, le Parc naturel régional du Mont-Ventoux rassemble 37 villages autour du Giant de Provence. Sa vocation première est la protection tout comme la valorisation des patrimoines naturels et culturels. Avec la marque "Valeurs Parc", le territoire œuvre aussi pour un tourisme plus responsable et respectueux de nos ressources.

Plus d'infos sur www.parcduventoux.fr

LE MONT-VENTOUX REGIONAL PARK

With its feet in Provence and its head in the Alps, Mont Ventoux is a concentrate of biodiversity. Its nature rich mean that it is vulnerable and fragile. UNESCO has ranked the Mont Ventoux Regional Natural Park as a Biosphere Reserve. 37 villages around Mont Ventoux are part of the park. Its primary vocation is to protect and enhance natural and cultural heritage. With the "Valeurs Parc" brand, the region is also working to promote more responsible, coherent tourism throughout the year.

See www.parcduventoux.fr for more information.

ÉTAPE 7
LÀ-HAUT, JE ME CONNECTE À LA NATURE

Le Ventoux est unique. On le voit à des dizaines de kilomètres à la ronde. Il est là comme un phare, un repère. Il a quelque chose de majestueux. Sa présence rassure. Quelle meilleure destination pour observer la faune et la flore ? Le Parc naturel régional et sa Réserve de biosphère inscrite à l'UNESCO abritent plus de 150 espèces d'oiseaux nicheurs, 1500 espèces végétales et quelques 500 espèces de papillons.

"Les RDV du Parc"
Offrez-vous une parenthèse d'exception avec les visites, conférences et ateliers du Parc pour aller à la rencontre des lieux et des hommes.

STEP 7
AT THE TOP, TOTALLY CONNECTED TO NATURE

Mont Ventoux is unique. You can see it from miles around. It stands like a lighthouse, a beacon. Totally majestic. Its presence is reassuring. What better place to observe fauna and flora? The Regional Natural Park, which holds a UNESCO Biosphere Reserve, is home to more than 150 species of nesting birds, 1500 plant species and over 500 species of butterflies.

"Park Events"
Enjoy an exceptional experience with the visits, conferences and workshops the Park proposes to better know the people and places that make up the Regional Natural Park.



DES TERRES AUX SOMMETS
FROM LANDS TO PEAKS



ÉTAPE 6
JE BOUGE UN PEU, BEAUCOUP... PASSIONNÉMENT DANS LA NATURE

"De pensée en pensée, de sommet en montagne. L'amour me conduit..." F. Pétrarque

Depuis la première ascension connue par le poète Pétrarque en 1336, le Mont Ventoux est plus qu'un lieu de promenade, c'est un défi.

Le tour du Ventoux, quant à lui reste un terrain de jeu pour tous, à pied ou à vélo. www.cheminsdesparcs.fr et www.provence-a-velo.fr

TOP 7 DES SITES NATURELS ET SOMMETS

1. Mont Ventoux
2. Mont Serein
3. Dentelles de Montmirail
4. Monts de Vaucluse
5. Gorges de la Nesque
6. Plateau de Sault
7. Vallée du Toulourenc

STEP 6
THE GREAT OUTDOORS... EVERY LEVEL OF ACTIVITY

"From thought to thought, from summit to mountain, love leads me..." F. Pétrarque

Ever since the first recorded climb of Mont Ventoux, by the poet Francesco Petrararch in 1336, Mont Ventoux has always been more than a hike. It's a challenge. As for the entire area around Mont Ventoux, it is the world's playground. www.cheminsdesparcs.fr et www.provence-a-velo.fr

TOP 7 NATURE SITES AND PEAKS

1. Mont Ventoux
2. Mont Serein
3. Dentelles de Montmirail
4. Monts de Vaucluse
5. Nesque River Canyons
6. Sault Highlands
7. Toulourenc River Valley

ÉTAPE 3
JE FRANCHIS LES PORTES DES ATELIERS D'ARTISANS D'ART

Top 6 Des incontournables

1. Pernes-les-Fontaines : plus de 30 métiers d'art rares et fascinants
2. Montoux et sa traversée des Arts
3. Villes-sur-Auzon et ses facteurs d'instruments
4. Bédoin et sa boutique des artisans du Mistral
5. Brantes et sa biennale des métiers d'art en décembre
6. Séguret et ses santonniers

Les métiers d'art autour du Ventoux : www.ventoux-metiersdart.com

STEP 3
ENTER THE STUDIOS OF THE ARTS AND CRAFTSPEOPLE

- TOP 6 NOT-TO-BE-MISSED
1. Pernes-les-Fontaines : more than 30 rare and fascinating art trades
 2. Montoux, with its "Traversée des Arts"
 3. Villes-sur-Auzon : musical instrument makers
 4. Bédoin et la boutique of the "artisans du Mistral"
 5. Brantes : biennial art fair in december
 6. Séguret : santon makers



ÉTAPE 4
JE ME CULTIVE DES TRACES DE L'HISTOIRE AU FIL DES RUELLES ET CHEMINS DE CAMPAGNE

Laissez-vous envoûter par ce voyage dans le temps : des sites gallo-romains aux villages médiévaux, en passant par l'héritage des Papes et de la culture juive.

Top 6 Des spots historiques

- Vaison-la-Romaine et ses sites antiques
- Carpentras et sa synagogue, la plus ancienne de France en activité
- Pernes-les-Fontaines, ses bains juifs et ses 41 fontaines
- Beaumes-de-Venise et Notre-Dame d'Aubune
- Malaucène et sa chapelle du Groseau
- Le Barroux et son château

STEP 4
LEARN FROM THE PAST AS YOU WALK IN THE FOOTSTEPS OF HISTORY ALONG VILLAGE STREETS AND COUNTRY PATHS

Take spellbinding journeys back in time : Gallo-Roman sites, medieval villages, the Papal heritage, Jewish culture.

TOP 6 HISTORICAL SPOTS

- Vaison-la-Romaine and its Roman sites
- Carpentras and the synagogue, the oldest synagogue in France still being used
- Pernes-les-Fontaines with its Jewish baths and over 40 fountains
- Beaumes-de-Venise : Notre-Dame d'Aubune
- Malaucène : Groseau chapel
- Le Barroux and its château

ÉTAPE 5
JE PRENDS DE LA HAUTEUR AVEC LES 14 VILLAGES PERCHÉS

Dans les Dentelles de Montmirail : Séguret*, Gigondas, La Roque-Alric, Le Barroux
Au Mont Ventoux : Crillon-le-Brave, Brantes, Crestet
Au Pays de Sault : Aurel et

Sault
Dans les Monts de Vaucluse : Méthamis, Blauvac, Le Beaucet, La Roque-sur-Pernes et Venasque*

* labellisés Les Plus Beaux Villages de France*



STEP 5
TAKE TO THE HEIGHTS WITH 14 PERCHED VILLAGES

In the Dentelles de Montmirail : Séguret*, Gigondas, La Roque-Alric, Le Barroux
Around Mont Ventoux : Crillon-le-Brave, Brantes, Crestet
In the Sault area : Aurel and Sault
In the Monts de Vaucluse : Méthamis, Blauvac, Le Beaucet, La Roque-sur-Pernes and Venasque*

* Ranked as Most Beautiful Villages in France*



ÉTAPE 1
JE DÉCOUVRE LE VIGNOBLE

Le territoire regorge de domaines, caves et châteaux, berceaux de nombreuses appellations...

- Ventoux
- Côtes du Rhône
- Côtes du Rhône Villages
- Crus des Côtes du Rhône, dont Beaumes-de-Venise, Cairanne, Gigondas, Vacqueyras, Rasteau, etc...
- Et enfin les Vins Doux Naturels, dont le Muscat Beaumes-de-Venise et le Vin Doux Naturel Rasteau.

STEP 1
DISCOVER THE VINEYARDS

The area is full of wine estates, cellars, and châteaux and produces several appellations...

- Ventoux
- Côtes du Rhône
- Côtes du Rhône Villages
- Crus des Côtes du Rhône, such as Beaumes-de-Venise, Cairanne, Gigondas, Vacqueyras, Rasteau and others.
- Don't forget the Natural Sweet Wines (Vins Doux Naturels), such as Muscat Beaumes-de-Venise and Rasteau Vin Doux Naturel.

ÉTAPE 2
JE SAVOURE ET RESENS L'ART DE VIVRE PROVENÇAL

Des étals colorés et parfumés, des fruits et légumes gorgés de soleil ? Il n'y a pas de doute, vous êtes bien arrivés sur l'un des nombreux marchés de producteurs. Rencontrez aussi des personnes inspirantes et passionnées. Visitez leurs fermes et leurs boutiques entre le bleu d'un champ de lavande au Pays de Sault et le rouge des coquelicots.

STEP 2
FEEL AND ENJOY THE PROVENÇAL LIFESTYLE

Market stalls full of colour and scents, sun-gorged fruits and vegetables? Without a doubt, you've made your way to one of the many farmers' markets. Meet people who are inspirational and enthusiastic. Visit their farms and workshops, amidst the fields of purple lavender and the red poppies.



RÉCEMMENT LES CERISES DES CÔTEAUX DU VENTOUX ONT OBTENU LA PRESTIGIEUSE IGP, UNE PREMIÈRE EN FRANCE POUR CE FRUIT.



EN SAVOIR PLUS SUR LE GUIDE DES PRODUCTEURS ?

OFFICES DE TOURISME
CONSEILS PRACTIQUES

Vous visitez le Sommet du Mont Ventoux ?

- Office de tourisme Intercommunal Ventoux Provence et Office de tourisme Intercommunal Porte du Ventoux : 04 90 64 01 21 (Sault)
- Office de tourisme Intercommunal Ventoux Auzon : 04 90 64 01 21 (Sault)
- Office de tourisme Intercommunal Ventoux Carpentras : 04 90 64 01 21 (Sault)
- Office de tourisme Intercommunal Ventoux Pernes : 04 90 64 01 21 (Sault)
- Office de tourisme Intercommunal Ventoux Sault : 04 90 64 01 21 (Sault)
- Office de tourisme Intercommunal Ventoux Vaison : 04 90 64 01 21 (Sault)

Practical tips for visiting the summit:

- Arrive at least 15 minutes before the start.
- The summit is accessible mid-April to mid-November.
- You must leave your car in the free carpark on the north side. "Regular parking" on the south side of the D974 is only for emergency use.
- They are 5 to 15 minutes from the top.

PARC NATUREL RÉGIONAL DES BASSES-PROVENCES

Map showing the location of the park and its various sites.

ÉTAPE 1: JE DÉCOUVRE LE VIGNOBLE

ÉTAPE 2: JE SAVOURE ET RESENS L'ART DE VIVRE PROVENÇAL

ÉTAPE 3: JE FRANCHIS LES PORTES DES ATELIERS D'ARTISANS D'ART

ÉTAPE 4: JE ME CULTIVE DES TRACES DE L'HISTOIRE AU FIL DES RUELLES ET CHEMINS DE CAMPAGNE

ÉTAPE 5: JE PRENDS DE LA HAUTEUR AVEC LES 14 VILLAGES PERCHÉS

ÉTAPE 6: JE BOUGE UN PEU, BEAUCOUP... PASSIONNÉMENT DANS LA NATURE

ÉTAPE 7: LÀ-HAUT, JE ME CONNECTE À LA NATURE

Labels: Les Plus Beaux Villages de France

Discovery touring map de découverte
Carte touristique DES TERRES AUX SOMMETS
Ventoux

From thought to thought, from summit to mountain, love leads me..." F. Pétrarque

Le Ventoux est unique. On le voit à des dizaines de kilomètres à la ronde. Il est là comme un phare, un repère.

